



# PARAFIA MATKI BOŻEJ KRÓLOWEJ POLSKI OUR LADY QUEEN OF POLAND CHURCH

625 Middlefield Rd. Scarborough, ON M1V 5B8

Tel. 416-332-0724

<https://olqueenofpolandsc.archtoronto.org>

[olqueenofpolandsc@archtoronto.org](mailto:olqueenofpolandsc@archtoronto.org)

Znajdź nas:



<https://www.facebook.com/parafiiawtoronto/>

Duszpasterstwo Prowadzą Księża Chrystusowcy  
Pastoral Care provided by the Society of Christ Fathers

Rev. Waldemar Matusiak, SChr

Proboszcz/Pastor

Rev. Chris Czapla, SChr

Wikariusz/Associate Pastor



## MSZE ŚW.

Poniedziałek, środa, piątek o godz. 19:00

Wtorek, czwartek o godz. 9:00

Sobota: godz. 17:00 (niedzielną - po angielsku)  
godz. 19:00 (niedzielną - po polsku)

Niedziela: godz. 8:30, 10:30, 12:30.

W ostatnią niedzielę miesiąca (z wyjątkiem lipca i sierpnia), w kościele St. Elizabeth Seton w Newmarket o godz. 17:00.

**Pierwszy piątek miesiąca i piątki Wielkiego Postu** - godz. 9:00 i 19:00

**Pierwsza sobota miesiąca:** godz. 9:00

## ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU

Poniedziałek, środa, piątek od godz. 18:00

Pierwszy piątek miesiąca i w piątki Wielkiego Postu od godz. 18:00

Pierwsza sobota miesiąca od godz. 8:00

## SPOWIEDŹ ŚW.

Poniedziałek, środa, piątek: 18:00-18:45

Wtorek, czwartek w godz. 8:00-8:45

Sobota w godz. 16:00-16:45, 18:00-18:45

Niedziela w godz. 8:00-8:15; 10:00-10:15;  
12:00-12:15.

## CHRTZY

Prosimy zgłaszać miesiąc wcześniej.

Data do ustalenia.

## ŚLUBY

Należy zgłaszać rok przed planowaną datą.

## SAKRAMENT CHORYCH

Kapłanów można wzywać o każdej porze.

## RÓŻE RÓŻAŃCOWE

Wymiana tajemnic w pierwszą niedzielę miesiąca po Mszy św. o godz. 10:30.

## GRUPA MIŁOSIERDZIA BOŻEGO

Odmawia Koronkę do Miłosierdzia Bożego w każdą niedzielę po Mszy św. o godz. 8:30.

## GODZINY PRACY BIURA

Poniedziałek do piątku, w godz. 9:00-16:00.

## Niedziela Palmowa



## Palm Sunday

## MASS SCHEDULE

Monday, Wednesday, Friday – 7:00 p.m.

Tuesday, Thursday – 9:00 a.m.

Saturday - 5:00 p.m. (English),  
7:00 p.m. (Polish)

**Sunday (Polish) - 8:30 a.m., 10:30 a.m., 12:30 p.m.** Last Sunday of the month (w. exception of July and August) at the St. Elizabeth Seton Church in Newmarket, 5:00 p.m.

**First Friday of the Month and Fridays during Lent** - 9:00 a.m. & 7:00 p.m.

**First Saturday of the Month** – 9:00 a.m.

## ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

Monday, Wednesday, Friday - 6:00 p.m.

First Friday of the Month and Fridays during Lent – 6:00 p.m.

First Saturday of the Month – 8:00 a.m.

## CONFESSIONS

Monday, Wednesday, Friday: 6:00-6:45 p.m.

Tuesday, Thursday: 8:00-8:45 a.m.

Saturday: 4:00-4:45 p.m. and 6:00-6:45 p.m.

Sunday: 8:00-8:15 a.m.; 10:00-10:15 a.m.;  
12:00-12:15 p.m.

## BAPTISM

Call one month in advance.

Date to be confirmed.

## SACRAMENT OF MARRIAGE

Apply one year in advance.

## SACRAMENT OF THE SICK

Please call the priest at any time.

## NEW ROSARY INTENTIONS

Announced every First Sunday of the month after the 10:30 a.m. Mass.

## DIVINE MERCY GROUP

Recites the Chaplet of Divine Mercy every Sunday after the 8:30 a.m. Mass

## PARISH OFFICE HOURS

Monday through Friday: 9:00 a.m. – 4:00 p.m.

Lk 19:28-40; Is 50:4-7; Phil 2:6-11; Lk 22:14-23:56

Responsorial Psalm (26): **My God, my God,  
why have you abandoned me?**

### HOLY WEEK PROGRAM

#### April 15, Tuesday of the Holy Week

Holy Mass at 8:00 a.m. (PL)

#### April 16, Wednesday of the Holy Week

10:00 a.m. (decorating church for Easter)

#### April 17, Holy Thursday

7pm - Last Supper Mass (PL), followed by adoration of the Blessed Sacrament till 11:00 p.m.

#### April 18, Good Friday (day of fasting)

3:00 p.m. - Liturgy of the Passion of the Lord in English

7:00pm – Liturgy of the Passion of the Lord in Polish. Adoration of the Blessed Sacrament until midnight.

11:00pm – Lenten Lamentations (PL)

#### April 19, Holy Saturday

From 9:00 a.m. adoration at the tomb of Jesus.

**We are asking for an absolute silence in the church**

10:00 a.m., 11:00 a.m., 12:00 p.m., 1:00 p.m., 2:00 p.m. – Easter basket blessing with prayer service

#### The Resurrection of the Lord

“This was a night of vigil for the Lord” (Ex 12, 42)

**Saturday, April 19 at 8:30 p.m. – Easter Vigil Liturgy (PL & EN)**

with the procession around the church

Sunday, April 20 - Holy Masses at 7:00 a.m., 8:30am, 10:30am (PL)

**Attention: Holy Mass at 12:30pm (in English)**

#### April 21, Easter Monday

Holy Masses at 10:00am. and 7:00pm (in Polish). Baptismal Vespers during the evening Mass – special service commemorating baptism

#### April 27, Sunday of Divine Mercy

Holy Masses at 8:30 a.m., 10:30 a.m. and 3:00 p.m. (all in Polish).

Following the 10:30 a.m. Mass - Easter Breakfast at the parish hall.

No 12:30 p.m. Mass.

### END OF LENT

Today marks the 40th day of Lent. We have ended this time of penance undertaken with our Lord, who fasted in the desert for 40 days. Ahead of us is Holy Week, culminating with the celebration of the Holy Triduum. Please, review our Holy Week program, as there are some changes to our weekly schedule. The Holy Mass on Tuesday, April 15 will be celebrated an hour earlier, at 8:00 a.m. (due to the morning Chrism Mass at the cathedral, which our priests will attend). On Holy Wednesday, April 16, we invite you to the church at 10:00 a.m. to decorate our church for the Easter Triduum. On Holy Thursday, April 17, there is only one Mass at 7:00 p.m., with which we will begin the Holy Paschal Triduum.

### FAST & ABSTINENCE ON GOOD FRIDAY

Good Friday is an obligatory day of fasting and abstinence for Catholics. The norms on fasting are obligatory from age 18 until age 60. When fasting, a person is permitted to eat one full meal, as well as two smaller meals that together are not equal to a full meal. The norms concerning abstinence from meat are binding upon members of the Latin Catholic Church from age 14 and up.

### RE: WHEEL-TRANS

On Palm Sunday, April 13, a TTC Wheel-Trans employee will be available at our church to answer any questions and help with the application process to access that service.

### THE HOLY LAND COLLECTION - GOOD FRIDAY, APRIL 18

The Good Friday collection "Needs of the Holy Land" is coordinated by the Commissariat of the Holy Land. As in the past, please remit funds from this collection to the archdiocese. These funds are used for the upkeep of the sanctuaries and to help with pastoral work, Catholic schools and social assistance in the Holy Land. For more information please visit: [www.commissariat.ca](http://www.commissariat.ca)

**Let us give generously to respond to the needs of the Church in the land of Jesus. Your donations will be collected together with the Good Friday church offering, after prayers of the faithful.**

Additionally, the April, 18-20 we will welcome team representing "Handicraft Holy Land Christians" with their handcrafted arts. You can visit them in the parish hall. More on page 9.

### SACRAMENT OF RECONCILIATION

During the Holy Week confessions will be heard on Monday, April 14 - 6:00-6:45 p.m.; Tuesday, April 15 - 8:00-8:45 a.m. and Wednesday, April 16 - 6:00-6:45 p.m. only.

### ALMSGIVING

Among the Lenten deeds, almsgiving takes an important place. On the offertory gifts table, you can find a donation box intended for the Lebanese returning to their homes destroyed by the Israeli aggression.

### FLOWERS/PLANTS DONATIONS

Anyone wishing to donate flowers to the church for Easter is asked to do it not later than Wednesday, April 16.

### CAN YOU BE LATE TO CHURCH?

Being late to church all the time is a serious offense against the most important Christian commandment, which speaks of loving God “with all your heart, all your soul, and with all your strength.” This means that everything related to God must be done with the utmost care, including punctuality. Holy Mass has its own specific order, and therefore its beginning and ending. If we are constantly late for Mass, it means that we do not understand the Greatest Mystery of our Faith. We must remember that according to the Code of Canon Law, the faithful can receive Holy Communion at Holy Mass, when they participate in all of its elements. In special circumstances, when a faithful can't come to church due to illness, old age, imprisonment, they may receive Holy Communion outside of Holy Mass, during the rite of Holy Communion, which always includes the following elements: an act of contrition, reading the Holy Scripture, praying the Our Father, and receiving Holy Communion. Therefore, if someone arrives late to church and has not participated in the penitential rite or listened to the Word of God, they cannot receive Holy Communion. If they were late for reasons beyond their control, they may receive Holy Communion in a week, when they have participated in all of these rites. However, if the delay resulted from poor time management and is habitual, they should refrain from receiving Holy Communion until the next confession, during which they should confess the sin of being late and resolve never to fall into it again.

### PARISH OFFICE HOURS

Please note, that parish office will be closed on Good Friday, April 18 and Easter Monday, April 21.

## INTENCJE MSZALNE/MASS INTENTIONS

### **Sobota/Saturday Kwiecień/April 12, 2025**

17:00 † Martha PINTO (R. M. Lobo)

Prayers of the faithful: Regina FRYSZTACKI (75<sup>th</sup> birthday, for God's blessing)

19:00 Ewa i Maya (6. urodziny, o błogosławieństwo Boże) (Dziadkowie)

### **Niedziela/Sunday Kwiecień/April 13, 2025**

8:30 Łukasz KOBAK (16. urodziny, o zdrowie i łaski Boże) (Rodzina)

10:30 1) †† z rodziny WATORÓW, WÓJCIKÓW, Krystyna BAK, Czesława i Stanisław KRUPA, Irena KAŻMIERCZAK

2) † Michał ADAMOWSKI (40 dni po śmierci)

12:30 † Władysław MAZUR (Córka z rodziną)

Modl. wiernych: † Agnieszka ZAWARTKA (5. rocz. śmierci)

#### **Newmarket:**

17:00 †† Włodzimierz MOTYKA, Roman i Leon JODŁOWSKI oraz †† z rodziny

### **Poniedziałek/Monday Kwiecień/April 14, 2025**

19:00 Leszek, Olivia i Ewa (dziękczynna za łaski otrzymane, z prośbą o dary Ducha Świętego)

### **Wtorek/Tuesday Kwiecień/April 15, 2025**

8:00 1) † Andrzej JODZIUKIN

2) za Parafian / for Parishioners

Modl. wiernych: Halina i Stanisław KATA (53. rocz. ślubu, o dalsze Boże błogosławieństwo)

### **Środa/Wednesday Kwiecień/April 16, 2025**

19:00 Intencje zbiorowe / Collective intentions:

- o w intencji Bogu znajomej
- o Julia (urodziny, o Boże błogosławieństwo i opiekę Matki Bożej)
- o † Kazimierz PIECZETOWSKI

### **Wielki Czwartek/Holy Thursday Kwiecień/April 17, 2025**

19:00 intencje kapłanów / priests intentions

### **Wielki Piątek/Good Friday Kwiecień/April 18, 2025**

15:00 Liturgy of the Passion of the Lord (in English)

19:00 Liturgia Męki Pańskiej (po polsku)

### **Wielka Sobota/Holy Saturday Kwiecień/April 19, 2025**

Wigilia Paschalna / Easter Vigil (in Polish with English elements)

20:30 intencje kapłanów / priests intentions

### **Niedziela Zmartwychwstania Pańskiego, Kwiecień/April 20, 2025**

**Easter Sunday of the Resurrection of the Lord**

7:00 Elżbieta GÓRZ (urodziny, o Boże błogosławieństwo)

8:30 Agnieszka DROZD (urodziny, o dary Ducha Świętego)

10:30 † Grzegorz WITKOWSKI (5 rocz. śmierci)

12:30 †† Jadwiga, Mieczysław RYNKIEWICZ, Teresa IKANAJAKA (Mass in English / Msza po angielsku)

### **Poniedziałek Wielkanocny/Easter Monday, Kwiecień/April 21, 2024**

10:00 Anita i Dorota oraz Maria MORGIELEWICZ (o zdrowie i Boże błogosławieństwo)

19:00 † Ryszard DOMAŃSKI

.....  
Iz 50; 4-7; Flp 2; 6-11; Łk 22; 14-23:56.  
.....

PSALM (22): **Boże, mój Boże, czemuś mnie opuścił?**  
.....

#### **SPOWIEDŹ W WIELKIM TYGODNIU**

W nadchodzącym tygodniu będzie można jeszcze przystąpić do spowiedzi: w poniedziałek, 14 kwietnia w godz. 18:00-18:45, we wtorek, 15 kwietnia w godz. 8:00-8:45 oraz w środę, 16 kwietnia w godz. 18:00-18:45. **Nie będzie spowiedzi w Święte Triduum Paschalne.**

## **REKOLEKCJE WIELKOPOSTNE**

Serdecznie dziękujemy ks. Bogusławowi Jaworowskiemu za przeprowadzenie dla nas rekolekcji wielkopostnych i wprowadzenie nas w obchód Wielkiego Tygodnia.

### **OREMUS PRO INVICEM**

W naszej codziennej modlitwie za chrystusowców w tym tygodniu polecamy Bogu:

Sobota, 12 kwietnia, ks. Piotr Janas

Niedziela, 13 kwietnia, ks. Krzysztof Janicki

Poniedziałek, 14 kwietnia, ks. Julian Kaczówka

Wtorek, 15 kwietnia, ks. Mariusz Lis

Środa, 16 kwietnia, ks. Tomasz Ludwicki

Czwartek, 17 kwietnia, ks. Paweł Marek

Piątek, 18 kwietnia, ks. Andrzej Maślejka

Sobota, 19 kwietnia, ks. Waldemar Matusiak

Niedziela, 20 kwietnia, ks. Paweł Melczewski

## **PROGRAM NA WIELKI TYDZIEŃ, TRIDUUM PASCHALNE I OKTAWĘ WIELKANOCY**

### **15 kwietnia, Wielki Wtorek,**

Msza św. o godz. **8:00**.

### **16 kwietnia, Wielka Środa**

godz. 10:00 przygotowanie Grobu Pańskiego

**17 kwietnia, godz. 19:00 Początek Świętego Triduum Paschalnego**  
Msza św. Wieczery Pańskiej z obrzędem mandatum, a po niej przeniesienie Najświętszego Sakramentu do kaplicy adoracji. Adoracja do godz. 23:00.

### **18 kwietnia, Wielki Piątek, dzień postu ścisłego**

Godz. 15:00 Liturgia Męki Pańskiej po angielsku

Godz. 19:00 liturgia Męki Pańskiej po polsku, po niej przeniesienie Najświętszego Sakramentu do Grobu Pańskiego i adoracja do godz. 24:00.

Godz. 23:00 Gorzkie Żale (wszystkie części)

### **19 kwietnia, dzień czuwania przy Grobie Pańskim**

Godz. 9:00 wystawienie Najświętszego Sakramentu w Grobie Pańskim

Święcenie pokarmów na stół wielkanocny o godz. 10:00, 11:00, 12:00 13:00 i 14:00.

W KOŚCIELE NALEŻY ZACHOWAĆ ABSOLUTNĄ CISZĘ

### **ZMARTWYCHWSTANIE PAŃSKIE**

„Dlatego też ta noc winna być czuwaniem na cześć Pana” (Wj 12, 42)

### **Sobota, 19 kwietnia, godz. 20:30 Wigilia Paschalna,**

Matka całej liturgii, zakończona procesją rezurekcyjną (po polsku i angielsku)

### **Niedziela, 20 kwietnia,**

Msze św. o godz. 7:00; 8:30; 10:30. UWAGA! Msza św. o godz. 12:30 – po angielsku

### **Poniedziałek Wielkanocny, 21 kwietnia**

godz. 10:00 Msza św.;

godz. 19:00 Nieszpory Chrzcielne (Msza św. połączona z nieszporami, jako dziękczynienie za sakrament chrztu)

### **27 kwietnia, Niedziela Miłosierdzia Bożego**

Msze św. godz. 8:30; 10:30 a po niej śniadanie wielkanocne, następnie Msza św. o godz. 15:00 (nie ma Mszy św. o godz. 12:30)

## KWIATY DO GROBU PAŃSKIEGO

Prosimy o lilie lub hortensje do dekoracji kościoła na święta. Kwiaty można już przynosić do kościoła do środy, 16 kwietnia włącznie (zostawiać w kaplicy lub przedsionku kościoła).



## ZAKOŃCZENIE WIELKIEGO POSTU

Dzisiaj mija 40 dzień Wielkiego Postu. Zakończyliśmy więc ten czas pokuty podjęty w ślad za Panem Jezusem, który przez 40 dni pościł na pustyni. Przed nami Wielki Tydzień, którego szczytem jest Święte Triduum Paschalne. Zapoznajmy się z programem na Wielki Tydzień. Są w nim pewne zmiany. Otóż w Wielki Wtorek, 15 kwietnia, z uwagi na Mszę św. Krzyżma, która będzie odprawiana w katedrze, poranna Msza św. w naszym kościele zostanie odprawiona o godzinę wcześniej, tj. o godz. 8:00 tak, aby księża mogli dotrzeć do centrum Toronto i znaleźć parking. W Wielką Środę, 16 kwietnia zapraszamy do kościoła na godz. 10:00, aby przygotować dekorację na Triduum Paschalne. W Wielki Czwartek, 17 kwietnia jest tylko jedna Msza św. o godz. 19:00, którą rozpoczniemy Święte Triduum Paschalne.

## POST ŚCISŁY W WIELKI PIĄTEK

Post ścisły, polega na powstrzymaniu się od potraw mięsnych oraz na poście ilościowym, to znaczy, że tego dnia można spożyć 3 posiłki w tym tylko jeden do syta. Wstrzemięźliwość od potraw mięsnych obowiązuje od 14 roku życia bez górnej granicy wieku, natomiast post ilościowy od 18 do 60 roku życia. „Duszpasterze oraz rodzice winni zatroszczyć się o to, ażeby również ci, którzy z racji młodszego wieku nie są związani jeszcze prawem postu i wstrzemięźliwości, byli wprowadzeni w autentyczny duch pokuty” (kanon 1251 KPK).

## DYŻUR PRACOWNIKA TTC

W niedzielę Palmową, 13 kwietnia w naszym kościele będzie dyżur pracownika TTC, który wyjaśni w jaki sposób zamówić przewóz osób niepełnosprawnych transportem TTC, Wheel-Trans.

## SPOTKANIE NA PLEBANII

W czwartek, 17 kwietnia NIE BĘDZIE spotkania na plebanii.

## POMOC DLA CHRZEŚCIJAN W ZIEMI ŚWIĘTEJ

W Wielki Piątek, 18 kwietnia we wszystkich kościołach świata zbiera się składkę przeznaczoną na potrzeby chrześcijan w Ziemi Świętej, których liczba, z powodu prześladowań, drastycznie spada.

**Ofiary zostaną zebrane po modlitwie powszechnej razem z datkami na potrzeby naszego kościoła. Obie koperty należy wrzucić w tym samym czasie.**

Ponadto w naszym kościele w dniach 18-19-20 kwietnia (Wielki Piątek, Wielka Sobota, Niedziela Zmartwychwstania) będzie można nabyć dewocjonałki wykonane w Ziemi Świętej, wspierając rodziny, których głównym źródłem dochodów jest produkcja tych dewocjonałów.

## CHRZEŚCIJANIE W ZIEMI ŚWIĘTEJ

Chrześcijanie w Ziemi Świętej, czyli na terenach obejmujących Izrael i Autonomię Palestyńską, od wieków stanowią integralną część społeczności. Kiedyś byli fundamentem kulturowym i duchowym tego regionu. Dziś ich rola w życiu publicznym jest znacznie mniejsza, a ich liczba drastycznie spada. Chrześcijanie w Ziemi Świętej od wieków stanowili integralną część społeczności. W ciągu ostatnich dekad liczba chrześcijan w Ziemi Świętej, obejmującej zarówno Izrael, jak i Palestynę, drastycznie zmalała. W latach 50. XX wieku chrześcijanie stanowili około 20% populacji tego regionu. Dziś nie przekraczają 2%. Według danych Centralnego Biura Statystyki Izraela (grudzień 2023), w Izraelu mieszka 187 900 chrześcijan, co stanowi 1,9% populacji. W Autonomii Palestyńskiej jest ich około 50 000. W samej Jerozolimie liczba chrześcijan zmniejszyła się o połowę od lat 60. XX wieku – obecnie we Wschodniej Jerozolimie mieszka około 10 000 chrześcijan.

## GŁÓWNE WSPÓLNOTY CHRZEŚCIJAŃSKIE W ZIEMI ŚWIĘTEJ

Melchici – ok. 65 000

Greccy prawosławni – ok. 50 000

Łacinnicy (katolicy obrządku rzymskiego) – ok. 32 000

Maronici – ok. 11 000

Inne wspólnoty katolickie to Ormianie, Chaldejczycy, Syryjczycy i Koptowie.

Większość chrześcijańskich Arabów mieszka w dystrykcie północnym (70,2%) i w dystrykcie Hajfy (13,6%). Natomiast chrześcijanie niearabscy osiedlają się głównie w centrum kraju oraz w Tel Awiwie (38,7%), a także w dystryktach północnych i w Hajfie (36,5%).

Miejscowości z największą liczbą chrześcijan arabskich:

Nazaret – 20 800

Hajfa – 16 800

Jerozolima – 13 000

Shefar'am – 10 600

## TRUDNOŚCI CHRZEŚCIJAN W ZIEMI ŚWIĘTEJ

Chrześcijanie w Ziemi Świętej, mimo swojego bogatego dziedzictwa, często doświadczają różnych form dyskryminacji i prześladowań. Konflikty polityczne, napięcia religijne i ekstremizm stanowią poważne wyzwania dla tej społeczności. Choć w Izraelu sytuacja jest względnie lepsza niż w innych krajach regionu, chrześcijanie nadal borykają się z marginalizacją i presją społeczną. Masowa emigracja chrześcijan to jeden z głównych czynników zmniejszenia ich liczebności. Wysokie koszty życia, bezrobocie, brak stabilności politycznej i ekonomicznej oraz prześladowania skłaniają wielu do poszukiwania lepszego życia poza regionem. Ci, którzy pozostają, doświadczają rosnącej marginalizacji. Fundamentalistyczne grupy religijne dodatkowo przyczyniają się do prześladowań, a rządy nie zapewniają chrześcijanom wystarczającej ochrony.

## CZY DO KOŚCIOŁA MOŻNA SIĘ SPÓZNIĄĆ?

Spóźnianie się do kościoła jest poważnym wystąpieniem, przeciwko najważniejszemu przykazaniu chrześcijan, które mówi o miłości do Boga „całym sercem, całą duszą i ze wszystkich sił”. To znaczy, że wszystko co jest związane z Bogiem musi być wykonywane z największą starannością, w tym z punktualnością. Msza św. ma swój określony porządek, a więc swój początek i zakończenie. Jeśli notorycznie spóźniamy się na Mszę to znaczy, że nie rozumiemy tej Największej Tajemnicy naszej Wiary. Trzeba także pamiętać, że zgodnie z Kodeksem Prawa Kanonicznego wierni mogą przystąpić do Komunii św. na Mszy św., a więc wtedy, gdy uczestniczą w wszystkich jej elementach. W sytuacjach nadzwyczajnych, gdy wierny nie może przyjść do kościoła z powodu choroby, starości, uwięzienia, może przyjąć Komunię św. podczas obrzędu Komunii św. poza Mszą św., który zawsze zawiera następujące elementy: akt żalu, czytanie Pisma św., modlitwę Ojciec nasz i przyjęcie Komunii. Jeśli więc ktoś spóźnia się do kościoła i nie uczestniczył ani w obrzędzie pokutnym, ani nie słucha Słowa Bożego – nie może przyjąć Komunii św. Gdyby spóźnił się z przyczyn niezależnych od siebie – może przystąpić do Komunii św. za tydzień, gdy weźmie udział we wszystkich tych obrzędach. Natomiast gdyby spóźnienie wynikało ze złej organizacji czasu i jest notoryczne – należy powstrzymać się od przystępowania do Komunii św. aż do najbliższej spowiedzi, na której należy wyznać grzech spóźnienia i postanowić nigdy więcej weń nie popaść.

## MSZA ŚW. W NEWMARKET

W tę niedzielę, 13 kwietnia o godz. 17:00 odprawiona zostanie Msza św. w kościele St. Elizabeth Seton w Newmarket. Od godz. 16:00 będzie można przystąpić do sakramentu spowiedzi. Nie będzie Mszy św. w ostatnią niedzielę miesiąca – 27 kwietnia.

## **JALMUŻNA**

Wśród wielkopostnych uczynków ważne miejsce zajmuje jałmużna. Na stoliku, na którym kładziemy dary ofiarne, jest wystawiona szkatuła, do której można wrzucić swoją jałmużnę, przeznaczoną dla Libańczyków, którzy wracają do swoich zniszczonych po agresji Izraela domów. Dwie transze pomocy w wysokości \$2,600.00 już została przekazana do Libanu.

## **PISMO ŚWIĘTE O JALMUŻNIE**

-A wszystkim, którzy postępują sprawiedliwie, dawaj jałmużnę z majątności swojej i niech oko twoje nie będzie skąpe w czynieniu jałmużny! Nie odwracaj twarzy od żadnego biedaka, a nie odwróci się od ciebie oblicze Boga. Jak ci tylko starczy, według twojej zasobności dawaj z niej jałmużnę! Będiesz miał mało - daj mniej, ale nie wzbraniaj się dawać jałmużny nawet z niewielkiej własności! Tak zaskarbisz sobie wielkie dobra na dzień potrzebny, ponieważ jałmużna wybawia od śmierci i nie pozwala wejść do ciemności. Jałmużna bowiem jest wspaniałym darem dla tych, którzy ją dają przed obliczem Najwyższego. (Tb 4, 7-11)

-Udzielaj twego chleba głodnemu, a szat swoich użyż nagim! Ze wszystkiego, co ci zbywa, dawaj jałmużnę, a oko twoje niech nie będzie skąpe, gdy ją dajesz. (Tb 4, 16)

-Lepiej jest dawać jałmużnę, aniżeli gromadzić złoto. Jałmużna uwalnia od śmierci i oczyszcza z każdego grzechu. Ci, którzy dają jałmużnę, nasytzeni będą życiem. (Tb 12, 8-9)

-Woda gasi płonący ogień, a jałmużna gładzi grzechy. (Syr 3, 30)

-Niech ci nie zabraknie ufności w czasie twej modlitwy i nie zaniedbuj czynić jałmużny! (Syr 7, 10)

-Jałmużna męża jest u Niego (u Boga) jak pieczęć, a dobrodziejstwa człowieka chowa jak żrenicę oka. (Syr 17, 22)

-Poza tym bądź dla biednego łaskawy i nie daj mu długo czekać na jałmużnę! Zgodnie z przykazaniem przyjdź z pomocą biednemu i stosownie do jego potrzeby nie odsyłaj go z pustymi rękami! (Syr 29, 8-9)

-Kto świadczy dobrodziejstwa, przynosi ofiary z najczystszej mąki, a kto daje jałmużnę, składa ofiarę uwielbienia. (Syr 35, 2)

-Dobroczynność jest jak raj we wszystko obfitujący, a jałmużna - trwa na wieki. (Syr 40, 17)

-Bracia i opiekunowie [są pomocą] w czasie utrapienia, a bardziej niż jedni i drudzy wybawia jałmużna. (Syr 40, 24)

-Kiedy więc dajesz jałmużnę, nie trąb przed sobą, jak obłudnicy czynią w synagogach i na ulicach, aby ich ludzie chwalili. Zaprawdę, powiadam wam: ci otrzymali już swoją nagrodę. Kiedy zaś ty dajesz jałmużnę, niech nie wie lewa twoja ręka, co czyni prawa, aby twoja jałmużna pozostała w ukryciu. A Ojciec twój, który widzi w ukryciu, odda tobie. (Mt 6, 2-4)

-Sprzedajcie wasze mienie i dajcie jałmużnę! (Łk 12, 33)

-Modlitwy twoje i jałmużny stały się ofiarą, która przypomniała ciebie Bogu. (Dz 10, 4)

-Twoja modlitwa została wysłuchana i Bóg wspomniał na twoje jałmużny. (Dz 10, 31)

-I gdybym rozdał na jałmużnę całą majątność moją, a ciało wystawił na spalanie, lecz miłości bym nie miał, nic bym nie zyskał. (1Kor 13, 3)

## **BIURO PARAFIALNE**

**Biuro parafialne będzie nieczynne w Wielki Piątek, 18 kwietnia oraz w Wielkanocny Poniedziałek, 21 kwietnia.**

## **MANDUKOWANIE SŁOWA BOŻEGO, CZYLI SPOŻYWANIE SŁOWA BOŻEGO**

Niedziela, 13 kwietnia: „Lecz zgodnie z przykazaniem zachowały spoczynek w szabat.” (Łk 22, 56).

## **ODPUST JUBILEUSZOWY**

Z okazji Zwyczajnego Jubileuszu roku 2025, z woli Papieża, „Trybunał Miłosierdzia”, do którego należy rozporządzenie wszystkim, co dotyczy udzielania i korzystania z odpustu, zamierza zachęcić dusze wiernych do karmienia się pragnieniem uzyskania odpustu jako daru łaski, właściwego i unikalnego dla każdego Roku Świętego, i ustanawia następujące wymogi, aby wierni mogli skorzystać z „przepisów umożliwiających uzyskanie i skuteczne praktykowanie jubileuszowego odpustu” (Spes non confundit, 23).

Podczas Zwyczajnego Jubileuszu roku 2025 pozostaje w mocy każdy inny udzielony odpust. Wszyscy wierni naprawdę pokutujący, wykluczający wszelkie przywiązanie do jakiegokolwiek grzechu (por. Enchiridion Indulgentiarum, wyd. IV, norm. 20, § 1) i poruszeni duchem miłosierdzia, którzy w Roku Świętym oczyścili się poprzez sakrament pokuty i pokrzepili się Komunią Świętą, będą modlić się zgodnie z intencjami Papieża, ze skarbcza Kościoła będą mogli uzyskać odpust zupełny, odpuszczenie i darowanie swoich grzechów, który będzie można także zyskać dla dusz czyścicowych, dokonując jednego z wymienionych niżej dzieł:

- pielgrzymka do dowolnego miejsca jubileuszowego połączona z udziałem we Mszy św., albo w nabożeństwie Słowa Bożego, Liturgii Godzin, Drodze Krzyżowej, różańcu, nabożeństwie pokutnym;

- osobiste lub grupowe nawiedzenie dowolnego miejsca jubileuszowego połączone z adoracją Najświętszego Sakramentu, rozmyślaniem, modlitwą Ojciec nasz, wyznaniem wiary i modlitwą do Matki Bożej;

- udział w misjach ludowych, rekolekcjach lub spotkaniach formacyjnych poświęconym tekstom Soboru Watykańskiego II i Katechizmu Kościoła Katolickiego

- poświęcenie odpowiedniego czasu na rzecz ludzi, którzy są w potrzebie lub trudnej sytuacji życiowej (chorym, więźniom, samotnym osobom starszym, niepełnosprawnym), wypełniając zwykłe warunki duchowe, sakramentalne i modlitewne, a więc wykluczając przywiązanie do grzechu, stan łaski uświęcającej, Komunia św., modlitwa w intencjach papieża (Ojciec nasz, Zdrowaś Maryjo, wyznanie wiary)

- działania wyrażające w sposób konkretny i bezinteresowny ducha pokuty, odkrywając na nowo pokutną wartość piątku, a więc powstrzymanie się w duchu pokuty przynajmniej przez jeden dzień od rozrywek, od zbędnej konsumpcji (praktyka postu i powstrzymywania się od potraw mięsnych w piątek) połączone z przekazaniem odpowiedniej sumy pieniędzy ubogim, wspieranie dzieł o charakterze religijnym lub socjalnym, poświęcenie znacznej części wolnego czasu na rzecz wolontariatu;

- przyjęcie błogosławieństwa papieskiego udzielanego przez wszystkich biskupów diecezjalnych w czasie głównych uroczystości w katedrze lub innych kościołach jubileuszowych.

## **WYKAZ KOŚCIOŁÓW JUBILEUSZOWYCH ARCHIDIECEZJI TORONTO**

W następujących kościołach archidiecezji Toronto można uzyskać odpust jubileuszowy:

- bazylika św. Michała w Toronto, 65 Bond Street

- sanktuarium Męczenników Kanadyjskich w Midland, 16163 Ontario Highway 12, West,

- bazylika św. Pawła w Toronto, 83 Power Street

- kościół Matki Najświętszej w Toronto, 130 Bathurst Street

- kościół św. Edwarda Wyznawcy, North York, 75 Churchill Avenue

- kościół Matki Bożej Cierpiącej w Etobicoke, 3055 Bloor Street West

- kościół Matki Najświętszej w Brampton, 66A Main St. South

- kościół św. Barnaby, Scarborough, 10 Washburn Way

- kościół św. Grzegorza Wielkiego w Oshawie, 194 Simcoe Str. N.

- kościół św. Ojca Pio w Kleinburg, 5500 Major Mackenzie Drive

- kościół Matki Najświętszej w Barrie, 65 Amelia Street

## **ŚNIADANIE WIELKANOCNE – BILETY JUŻ W SPRZEDAŻY!**

W tym roku, Śniadanie Wielkanocne odbędzie się w niedzielę, 27 kwietnia, po Mszy św. o godz. 10:30. Organizacją śniadania zajmują się niezastąpieni Rycerze Kolumba. Sprzedaż biletów już trwa. Prosimy o szybką decyzję.

# *Parafia Matki Bożej Królowej Polski i Rycerze Kolumba*

*625 Middlefield Rd.  
Scarborough, ON M1V 5B8  
416-332-0724*

*Zapraszają na*

## *Śniadanie Wielkanocne*

*27 kwietnia 2025 po Mszy św. o godz. 10:30  
w sali parafialnej*

*Bilety: \$30.00 (dorośli)*

*\$20.00 (dzieci 6-16 lat)*

*(dzieci do lat 5 - bez opłaty, konieczna rezerwacja)*

*Sprzedaż biletów prowadzi  
Rycerze Kolumba*

*Rezerwacja: Piotr, 289-800-1343*

# Niedzielną



# Kawiarenka



**Koło Przyjaciół Harcerstwa wraz ze szczepami „Zorza” i „Warszawa” zaprasza serdecznie w tę niedzielę do kafeterii na kawę i ciasta domowego wypieku na stół świąteczny.**

Jednocześnie przypominamy, iż kawiarenka będzie nieczynna w niedzielę Wielkanocy oraz tydzień później, w Święto Miłosierdzia (27 kwietnia), kiedy to będzie można spotkać się na śniadaniu wielkanocnym. Zapraszamy do zakupu biletów.

Niedziela

**13**

Kwietnia

## ŚWIĄTECZNA SPRZEDAŻ CIAST

Do Nabycia

- Babki
  - Baranki
  - Mazurki
  - Serniki
- oraz wiele innych słodkości

Zapraszamy

Po każdej Mszy Świętej w sali parafialnej w kościele pw. Matki Bożej Królowej Polski w Scarborough

**KPH Scarborough wraz ze Szczepami Zorza i Warszawa**





## Handicraft Holy Land Christians



On the weekend of April 18-19-20, we will welcome our special guest Jonelly from Sebastien Cardinal team's representing "Handicraft Holy Land Christians", who after all the Masses will briefly address the issues and concerns regarding the Christian presence in the Holy Land. Christians in the Holy Land graciously ask your support through conscience prayers and will have many unique hand carved olive wood religious art pieces made by these families in Bethlehem available for purchase after every Mass. Proceeds of the sales generate much needed employment for our Christian brothers and sisters in Bethlehem. May God Bless you for your generosity, for you help and for your prayers. Visit us at: [www.HolylandChristians.ca](http://www.HolylandChristians.ca) Cash, debit, credit cards and cheque will be accepted.



### JOIN THE PRO-LIFE MOVEMENT ON SATURDAY MAY 10, 2025 FOR THE TORONTO MARCH FOR LIFE.

Each year 100,000 children are killed through abortion. The pro-life movement exists in Canada to save lives as well as to help equip men and women to effectively share the truth about abortion with love and compassion. It is essential that we speak up for these innocent lives who are unable to defend themselves. This event is an excellent opportunity to become a voice for the voiceless in the largest city in the country. This year, we welcome Dr. Kathi Aultman, a former abortionist and medical director of Planned Parenthood in Florida. She will share at the rally and workshop how her experience performing abortions as an OB/GYN led her to a pro-life position. She has spoken nationally and internationally and has testified extensively on various pro-life issues before state and congressional bodies, state courts, and the Inter-American Court of Human Rights.

For more details, including workshop registration, please visit [torontomarchforlife.ca](http://torontomarchforlife.ca) Contact: [office@trtl.ca](mailto:office@trtl.ca) or 416-483-7869.

**Wspieraj regularnie parafię – używaj koperty lub złóż ofiarę elektronicznie/ Support your parish – use envelopes or donate on-line: <https://olqueenofpolandsc.archtoronto.org/>**



### Dajesz młodzieży siłę, by przylgnęła do Boga

Twoje oddanie pozwala Office of Catholic Youth wypełniać misję pomocy małoletnim i starszej młodzieży w spotkaniu Chrystusa, kochaniu i służeniu Mu. Dzięki twojemu pełnemu miłości wsparciu ShareLife, młodzi ludzie mogą wzajemnie się wspierać, stają się chrześcijańskimi liderami, którzy znają Chrystusa i pogłębiają z Nim relacje. Aspirujący liderzy młodzieży i środowisk akademickich, tacy jak Laura, kształtują duchowe nawyki poprzez warsztaty i rekolekcje formacyjne. Uczą się praktycznych metod angażowania dzisiejszej młodzieży i pomagania jej w radzeniu sobie z codziennymi wyzwaniami. „Te sesje formacyjne wyposażyły mnie w solidny fundament wiary”, mówi, „umożliwiając mi przekazywanie autentycznych nauk katolickich młodym ludziom, którymi się opiekuję”.

**Złóż, ofiarę używając specjalnej kopertki ShareLife, na stronie internetowej parafii albo na <https://sharelife.org/donate>**

### You empower youth to embrace God

Your devotion enables the Office of Catholic Youth to fulfill their mission of helping youth and young adults to encounter, love and serve Jesus Christ. Through your loving support of ShareLife, young people are empowered to become Christian leaders who know Christ and have a growing relationship with Him. Aspiring youth and campus ministers, like Laura, form spiritual habits through workshops and formation retreats. They learn practical methods to engage the youth of today and help them deal with everyday pressures. "These formation sessions have equipped me with a firm foundation in the faith," she says, "enabling me to pass on authentic Catholic teachings to the young people in my care."

**Please give at the parish using a ShareLife envelope, online through our parish website, or <https://sharelife.org/donate>**

### DOUBLE CEMETERY LOTS RESERVED FOR OUR COMMUNITY

**Cmentarz Christ the King, Markham dysponuje limitowaną liczbą podwójnych miejsc cmentarnych** w tej chwili zarezerwowanych dla polskiej społeczności (tzw. polska sekcja). Zainteresowanych zaplanowaniem miejsca swego ostatniego spoczynku prosimy o szybką decyzję i kontakt. Możliwość finansowania przez 48 miesięcy z 0% odsetek. **Contact: Cristian Di Falco: 905-471-0121.**

**Christ the King Catholic Cemetery has a limited number of double lots** set aside exclusively for the Polish community. This dedicated area provides a special opportunity for families to plan ahead with peace of mind. Pay 0% interest for up to 48 months when purchasing a grave in advance of need. If you are interested in finalizing a purchase or would like more information, please contact us soon to secure your place while spaces remain available.

### REKOLEKCJE „STARSZEJ” MŁODZIEŻY / YTOL RETREAT

Grupa młodzieżowa YTOL (Youth Teams of Our Lady) zaprasza młodzież od 18-30 lat na rekolekcje "A study of the Book of Job" w dniach 16-19 maja, 2025. Zainteresowanych prosimy o kontakt z Karoliną Jach: 226-789-1228 lub: [ytolcanada@gmail.com](mailto:ytolcanada@gmail.com)

YTOL (Youth Teams of our Lady) Canada is inviting all young adults 18-30 to join us for a retreat, May 16-19t, 2025. This year's retreat "A Study of the Book of Job" will dive deep into the Book of Job, exploring its timeless wisdom. Together, we'll reflect on tough questions like "Why do bad things happen to good people?" For more contact Karolina Jach: 226-789-1228 or [ytolcanada@gmail.com](mailto:ytolcanada@gmail.com)



# JUBILEUSZ 50-LECIA MAŁŻEŃSTWA

Podobnie jak w roku ubiegłym, chcemy odprawić w Uroczystość Zesłania Ducha Świętego tj. 8 czerwca o godz. 12:30 Mszę św. z okazji 50-lecia sakramentu małżeństwa.

Małżeństwa, które obchodzą w tym roku tę rocznicę proszone są o kontakt z biurem parafialnym (416-332-0724).

## ZAPRASZAMY NA BANKIET WIELKANOCNY

### RADIA MARYJA

Niedziela, 27 kwietnia 2025

TRWAM

Msza św. w kościele św. Maksymiliana o 11:00 am  
Bankiet w Polskim Centrum Kultury o 1:00 pm

#### W PROGRAMIE:

- OBIAD ŚWIATECZNY  
W WYK. JANA GROMADY
- SPOTKANIE Z GOSCI  
Z POLSKI I Z USA

#### KONCERT WIELKANOCNY

KAROLINA PODOLAK - SOPRAN  
BARTOSZ HADALA - FORTEPIAN  
KRZYSZTOF JASINSKI - RECYTACJA



#### BILETY W CENIE 70\$ DO NABYCIA:

SKLEP "HEALTH FROM NATURE", 47 RONCESVALLES AVE, TEL 416 532 9805  
POLSKIE CENTRUM KULTURY IM. JANA PAWŁA II, TEL 905 306 9900  
JOANNA SZYDLOWSKA, TEL. 905 819 1040  
INFO: PREZES JOANNA STRZEZEK, TEL. 905 845 3553



CANADIAN POLISH CONGRESS  
KONGRES POLONII KANADYJSKIEJ  
CONGRÈS CANADIEN POLONAIS

## PARADA KONSTYTUCJI 3-MAJA



DARMOWA  
ZABAWA  
DLA CAŁEJ  
RODZINY!



📅 NIEDZIELA 4 MAJA 2025  
🕒 12 - 6 PM

NATHAN PHILLIPS SQUARE  
TORONTO ONTARIO

**POLSKIE JEDZENIE, ATRAKCJE  
DLA DZIECI I PAMIĄTKI Z PARADY**



During this Jubilee Holy Year,  
come spend a day with our  
Blessed Mother, Our Lady of Hope.

Join us for Mass with Frank Cardinal Leo,  
grow deeper in our devotion to Our Lady through  
a keynote address with Dr. Josephine Lombardi,  
inspiring witnessings for the adults and Catechesis  
of the Good Shepherd activities for the children.  
Draw closer to Mother Mary in praying the rosary  
together.

Enjoy fellowship with families from across the  
Archdiocese of Toronto at this outdoor gathering.  
Admission is free but registration is required.  
All are welcome!

## A Day With Mary

**DATE**  
Saturday, May 31, 2025

**TIME**  
10 a.m. to 4 p.m.

**LOCATION**  
Villanova College  
2480 15th Sideroad  
King City, ON L7B 0P5



Archdiocese  
of Toronto

Learn more and register:  
[www.archtoronto.org/mary](http://www.archtoronto.org/mary)



**mac's tax**  
& business consulting ltd.

Since 1989

www.macstax.ca

Tel: 416-251-5749

**INCOME TAX**

- EFILE - NAJSZYBSZE ZWROTY PODATKOWE
- ROZLICZENIA I ODWOŁANIA ZA LATA UBIEGŁE
- REJESTRACJE, ROZLICZENIA I OBSŁUGA BIZNESÓW, SPÓŁEK, KORPORACJI

BIURO OTWARTE DO GODZINY 20:00

2733 Lake Shore Blvd. W., Suite 217  
Toronto, Ontario, M8V 1G9

...we do it right the first time

GWARANTOWANA SATYSFAKCJA Z USŁUG

## DENTISTRY AT HARWOOD

Managed by Iwona Osowski

12 Harwood Ave S, Ajax, ON L1S 7L8

**905-428-6689**



Gabinet dentystyczny dla całej rodziny.  
Otwarty wieczorami i w soboty.  
Pełen zakres usług dentystycznych  
(implants, ortho, sedation)

[dentistryatharwood@gmail.com](mailto:dentistryatharwood@gmail.com)



**ZABKA**

EUROPEAN DELICATESSEN

209 Ellesmere Rd. Unit # 5  
Scarborough, ON M1R 4E2  
**(416) 391 - 2002**

Poleca szeroki wybór: wędlin, pieczonych  
mięś, domowej kuchni, chleba i ciast

**WYSYŁAMY PACZKI DO POLSKI!**

Godziny otwarcia:

Wtorek 10:00 - 18:00  
Śr., Czw. 10:00 - 19:00  
Piątek 9:00 - 19:00  
Sobota 9:00 - 16:00

**CATHOLIC CEMETERIES  
&  
FUNERAL SERVICES**  
ARCHDIOCESE OF TORONTO  
**CHRIST THE KING  
CATHOLIC CEMETERY**  
**(905) 471-0121**  
**7770 Steeles Ave. East**  
Choose from many beautiful memorialization options  
including traditional burial, cremation niches and above  
ground crypt burial. On-site reception facilities.

Are you happy  
With your insurances, investments and loans  
**Check your option**  
Need a second opinion regarding your financial security?  
  
Call: **Wieslaw Adam Jankiewicz**  
Cell: **1(416) 912 6009**  
Insurance License # 17161676  
Email: [jankiewicz2181@msn.com](mailto:jankiewicz2181@msn.com)  
[wjankiewicz0922pc@wfgmail.ca](mailto:wjankiewicz0922pc@wfgmail.ca)

Wszelchstronne i profesjonalne usługi  
w zakresie ubezpieczeń i RESP

- domy
- na życie
- samochody
- medyczne/dentystyczne
- biznesy
- dla podróżujących

Zapraszam do współpracy.

**Anna Zbek - Insurance Advisor**  
416-219-9067

[anna20stopka@gmail.com](mailto:anna20stopka@gmail.com)



**POLIMEX** (416) 537-0000  
[www.polimex.com](http://www.polimex.com)  
**PACZKI LOTNICZE DO POLSKI NA WIELKANOC  
WYSLIJ Z POLIMEX DO 2 KWIECZNIA**  
Nasi agenci w Scarborough:  
Zabka 209 Ellesmere Rd Unit 5,  
Scarborough, ON M1R 4E2  
Polka Deli 3482 Lawrence Ave E.  
Scarborough, ON M1H 3E5

**POLSKA TELEWIZJA**  
**Darek 647-782-3392**

- Ponad 100 kanałów Polskich
- Kanały Angielskie
- Biblioteka z filmami i seriale
- \$11 na miesiąc
- Najnowsze skrzynki w sprzedaży

**ROMAN MECHANICAL**  
HEATING & AIR CONDITIONING  
Sales, Installation, service

For free estimates call:

**Roman Siciak**  
**905-767-3102**

[siciak.roman@gmail.com](mailto:siciak.roman@gmail.com)

**EMPEL LAW**

**ADWOKAT/NOTARIUSZ**

[www.empellaw.com](http://www.empellaw.com)

- Kupno/Sprzedaż domów
- Wypadki samochodowe
- Upadki i poślizgnięcia
- Spadki, testamenty i pełnomocnictwa
- Sprawy rodzinne

T: **416.479.8531**  
C: **416.500.1937**



**Arkadiusz J. Empel**  
Barrister & Solicitor

Teraz także na Plazie Wisła w soboty  
(by appointment only)  
15-3621 Dixie Rd., Mississauga

**310 - 4580 Dufferin St.**  
Toronto, ON M3H 5Y2

J&L SULIMIERSKI and ASSOC.

**INCOME TAX**

2290 Bloor Street W. (przy Durie), Toronto, **(416) 769 - 4558**  
702 Burnhamthorpe Rd. (przy Cawthra), Mississauga, **(905) 949 - 9988**

# TAMARACK

WINDOWS & DOORS

Michał Pochwat  
416-574-5435  
tamarackwd@gmail.com

Instalacja okien i drzwi  
domowych na terenie GTA.

Produkty wysokiej jakości,  
serwis fachowy. Gwarancja.

Ponad 20 lat  
doświadczenia,  
firma rodzinna.

Mówimy  
po polsku i  
angielsku.

## Joanna Madej DDS

Tel. 905 619 3112  
Text 289 987 5594  
[drmadej@bellnet.ca](mailto:drmadej@bellnet.ca)

**DENTAL CARE**



145 Kingston Rd. East, Unit 17  
Ajax, ON L1S 7J4

## EXPERT

### AUTO - SERVICE

Piotr NOWAK 416-261-1774

Polski Warsztat Samochodowy w Scarborough  
testowanie, naprawa.  
3204 Eglinton Ave. E. (przy Markham Rd.)

## Dr. Kasia Dymerska

w klinice dentystycznej Dorset Dental



416-261-2946

119 Dorset Road

DorsetDental Scarborough, ON M1M 2S9

[dorsetdental@dorsetdental.com](mailto:dorsetdental@dorsetdental.com) [www.dorsetdental.com](http://www.dorsetdental.com)

Polsko-języczni pacjenci mile widziani!



## Denture Care Clinic

### Dorota Dąbrowska, DD



2955 Kingston Road, Toronto, ON M1M 1N9

Tel. 416-269-4444 Fax: 416-269-4445

[www.denturecareclinic.ca](http://www.denturecareclinic.ca)

## JOLANTA KRYSTKOWICZ

ADWOKAT I NOTARIUSZ  
BYŁY SĘDZIA W POLSCE

Tel. (416) 292-8337 Fax. (416) 292-4669

2347 Kennedy Rd. Suite 402  
Scarborough, Ontario M1T 3T8

## ANNA SAJDA – agent Piast Travel

TICO #  
50022313

Bilety lotnicze, rejsy,  
wczasy, ubezpieczenia,  
wynajem samochodów i hoteli  
(416) 438-5656



Główne biuro: 2040 Dundas Str. E. # 2  
Mississauga, ON L4X 2X8

## York Vascular Artery and Vein clinic Lukasz M. Boba, MD, CCFP(EM), RPVI, DABVLM, FRCSC

Vascular and Endovascular Surgeon  
Lekarz specjalista chirurgii naczyniowej  
Specjalizuje się w chorobach tętnic i żył

TEL: 289-903-1000 FAX: 289-663-0999  
16945 Leslie St. # 38, Newmarket L3Y 9A2

## ANNA ARMATA – BComm, CA

BIEGŁA KSIĘGOWA  
16 lat doświadczenia w Kanadzie

- Sprawdzanie ksiąg rachunkowych
- Całoroczna księgowość – korporacje, spółki i osoby fizyczne
- Sprawozdania finansowe
- Rozliczenia podatkowe – korporacje, spółki, indywidualne
- Rozliczenia HST, WSIB, EHT
- Odnawianie i negocjacje z Canada Revenue Agency

PHONE: 905-239-9973

EMAIL: [annaarmata.cpa@gmail.com](mailto:annaarmata.cpa@gmail.com)



## KAZIMIERZ I ZUZANNA WÓDZ

DOMY – MIESZKANIA – INWESTYCJE



- W BIZNESIE OD 1991 ROKU
- SPRZEDALIŚMY BETANIĘ
- PROFESJONALNY SERWIS
- KONKURENCYJNE „COMMISSION”
- DOBRE KONTAKTY Z BANKAMI
- WIELU ZADOWOLONYCH KLIENTÓW
- POPIERAMY POLAKÓW W WIĘKSZOŚCI NASZYCH SERWISÓW
- ZAWSZE W PARAFII, ZAWSZE W BIULETYNIE, ZAWSZE W CZŁÓWCE
- MEMBER OF REMAX HALL OF FAME

CHCIELIBYŚMY BYĆ TWOIM WYBOREM!

Bezpośredni: 416)258-5079 Biuro (416)222-8600

[Kaz.wodz@gmail.com](mailto:Kaz.wodz@gmail.com)

[www.BigKaz.com](http://www.BigKaz.com)

## Affordable Woodworking Inc

Polski zakład stolarski w Scarborough  
oferuje usługi w zakresie:

- \* Szafki kuchenne i łazienkowe
- \* Bary i meblóścianki
- \* Wystrój sklepów
- \* Odnawianie szafek (refacing)



BEST of  
the BEST  
WINNER 2023 & 2024

Best of 2021 & 2022

HomeStars Award Winner

RYSZARD ZEDZIAN

160 Finchdene Sq., Unit 15  
Scarborough, ON M1X 1B2  
TEL: 416.831.6741

**Jesteśmy zlokalizowani 5 min. od tego kościoła!**

- Jesteśmy dystrybutorem 2 dużych firm produkujących szafki kuchenne i łazienkowe
- Produkt jest dobrej jakości w cenach nie do pobicia
- Wykonany z 3/4" sklejk (plywood)
- Szufłady z drzewa klonowego (dovetail); drzwi z drzewa klonowego (maple)
- 5 stylów, 6 kolorów

Produkt jest do złożenia; odbiór 7-10 dni, proszę odwiedzić stronę internetową  
wybierając link „ready to assemble”. Posiadamy również gotowe blaty  
łazienkowe z kwarcu i z porcelanowym zlewem. Ceny nie do pobicia!

[www.affordablewoodworking.com](http://www.affordablewoodworking.com)



ST. STANISLAUS - ST. CASIMIR'S  
POLISH PARISHES CREDIT UNION LIMITED

**80<sup>TH</sup>**  
ANNIVERSARY  
1945 - 2025

Tel. 416.537.2181 • Toll Free: 1.855.765.2822 • www.polcu.com

# MORTGAGES



**RESIDENTIAL**



**RECREATIONAL**



**COMMERCIAL**



**AGRICULTURAL**

- First or Second Mortgage
- Terms: from 6-month to 5-year fixed rate closed; 1-year fixed rate open; 5-year variable rate open
- High Ratio Mortgage Insurance - CMHC and Sagen™
- 90-day interest rate guarantee
- Payment flexibility
- Prepayment options
- Refinancing
- Mortgage Life Insurance;
- Mortgage Disability Insurance;
- Mortgage Critical Illness Insurance.

# TFSA

## Tax-Free Savings Account



Rejestrowane depozyty na kontach TFSA, RRSP, RRIF są w pełni **UBEZPIECZONE** bez limitów! Zapytaj nas o szczegóły!

**\$7,000 - Limit wpłaty w 2025 r.**

**\$102,000 - Suma dozwolonych wpłat od 2009 r. do 2025 r.**

**TFSA - konto oszczędnościowe zwolnione z podatku dochodowego**

- » Tax-Free Savings Account jest kontem oszczędnościowo inwestycyjnym, wprowadzonym przez rząd Kanady w 2009 r.
- » Kwota wpłaty na TFSA jest każdego roku ustalana przez rząd.
- » Konto to posiadać mogą obywatele i rezydenci kanadyjscy w wieku powyżej 18 lat, posiadający ważny numer SIN.
- » Dochód uzyskany na koncie TFSA nie podlega opodatkowaniu, nawet po wypłacie z konta.
- » Uzyskany dochód inwestycyjny i inne zmiany na koncie TFSA, nie wpływają na przysługujące nam limity wpłat.
- » Niewykorzystany limit wpłat na TFSA jest przenoszony na kolejne lata.

Szczegółowe informacje uzyskać można kontaktując się z **DZIAŁEM INWESTYCJI** Toll Free: 1.855.765.2822 wewn. 1291

# PLANY EDUKACYJNE RESP

(z dopłatami rządowymi)

Kilka opcji do wyboru!

Nie naliczamy opłat administracyjnych za założenie i prowadzenie planów RESP

**DZIAŁ INWESTYCJI**

Tel: 1.855.765.2822 wewn. 1291 lub 1283



# FREE INTERNET & MOBILE FINANCIAL SERVICES

Informacje o ofertach finansowych i pracy biur Credit Union znajdziesz na stronie internetowej [www.polcu.com](http://www.polcu.com)

**ZAPRASZAMY DO ODDZIAŁÓW CREDIT UNION • Toll Free: 1.855.765.2822**

TORONTO	220 Roncesvalles Ave	T. 416. 537.2181	Monday - Thursday 10:00 AM - 5:00 PM Friday 12:00 Noon - 7:00 PM Saturday - Closed Mon. - Fri. 9 AM - 4 PM
TORONTO	3055 Lake Shore Blvd West	416. 503.9463	
MISSISSAUGA	3615 Dixie Rd (Wisła Plaza)	905. 629.0365	
MISSISSAUGA	3145 Dundas St West (near the Starsky 2)	905. 828.7333	
MILTON	377 Main St East (near the Wisła Delicatessen)	905. 272.1260	
CHESLEY	47 - 1st Ave S	(519) 363.7351	

(Podane informacje uaktualnione zostały w lutym 2025 r. Mogą ulec zmianie bez uprzedzenia. / Updated February 2025. Subject to change without notice.)